

Europeiska gemenskapernas officiella tidning

Svensk utgåva

Lagstiftning

Innehållsförteckning

I *Rättsakter vilkas publicering är obligatorisk*

Kommissionens förordning (EG) nr 467/95 av den 2 mars 1995 om fastställande av de lägsta avgifterna på import av olivolja och avgifter på import av andra produkter från olivoljesektorn	1
* Kommissionens förordning (EG) nr 468/95 av den 2 mars 1995 om ändring av förordningarna (EG) nr 1390/94 och (EG) nr 104/95 till följd av Österrikes, Finlands och Sveriges anslutning	4
Kommissionens förordning (EG) nr 469/95 av den 2 mars 1995 om upphävande av utjämningsavgiften för kronärtskockor med ursprung i Egypten	6
Kommissionens förordning (EG) nr 470/95 av den 2 mars 1995 om fastställande av schablonvärden vid import för bestämning av ingångspriset för vissa frukter och grönsaker	7
Kommissionens förordning (EG) nr 471/95 av den 2 mars 1995 om fastställande av importavgifter för vitsocker och råsocker	9
Kommissionens förordning (EG) nr 472/95 av den 2 mars 1995 om fastställande av stödet för bomull	11
Kommissionens förordning (EG) nr 473/95 av den 2 mars 1995 om fastställande av importavgifterna för spannmål och för mjöl och krossgryn av vete eller råg	12
Kommissionens förordning (EG) nr 474/95 av den 2 mars 1995 om fastställande av de bidrag som skall läggas till importavgifterna för spannmål, finmalet mjöl och malt	14
Kommissionens förordning (EG) nr 475/95 av den 2 mars 1995 om ändring av importavgifterna för bearbetade produkter av spannmål och ris	16
Kommissionens förordning (EG) nr 476/95 av den 2 mars 1995 om fastställande av det korrektionsbelopp som tillämpas på exportbidraget för spannmål	19

Rådet

95/35/EG :

- * Rådets beslut av den 19 december 1994 om ingående av ett avtal genom skriftväxling mellan Europeiska gemenskapen och konungariket Marocko om ordningen för import till Europeiska gemenskapen av tomater och zucchini med ursprung i och importerade från Marocko (*Detta beslut, som fattades den 19 december 1994, offentliggörs i denna utgåva av officiella tidningen på spanska, danska, tyska, grekiska, engelska, franska, italienska, nederländska och portugisiska.*) 21

I

(Rättsakter vilkas publicering är obligatorisk)

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 467/95

av den 2 mars 1995

om fastställande av de lägsta avgifterna på import av olivolja och avgifter på import av andra produkter från olivoljesektorn

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR
ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning nr 136/66/EEG av den 22 september 1966 om den gemensamma organisationen av marknaden för oljor och fetter⁽¹⁾, senast ändrad genom Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige, särskilt artikel 16.2 i denna,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 1514/76 av den 24 juni 1976 om import av olivolja med ursprung i Algeriet⁽²⁾, senast ändrad genom förordning (EEG) nr 1900/92⁽³⁾, särskilt artikel 5 i denna,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 1521/76 av den 24 juni 1976 om import av olivolja med ursprung i Marocko⁽⁴⁾, senast ändrad genom förordning (EEG) nr 1901/92⁽⁵⁾, särskilt artikel 5 i denna,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 1508/76 av den 24 juni 1976 om import av olivolja med ursprung i Tunisien⁽⁶⁾, senast ändrad genom förordning (EEG) nr 413/86⁽⁷⁾, särskilt artikel 5 i denna,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 1180/77 av den 17 maj 1977 om import till gemenskapen av vissa jordbruksvaror med ursprung i Turkiet⁽⁸⁾, senast ändrad genom förordning (EEG) nr 1902/92⁽⁹⁾, särskilt artikel 10.2 i denna,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 1620/77 av den 18 juli 1977 om närmare bestämmelser för import av olivolja från Libanon⁽¹⁰⁾, och

med beaktande av följande:

Genom förordning (EEG) nr 3131/78⁽¹¹⁾, ändrad genom Anslutningsakten för Grekland, beslutade kommissionen att använda anbudsfordran för att fastställa importavgifter för olivolja.

I artikel 3 i rådets förordning (EEG) nr 2751/78 av den 23 november 1978 om allmänna bestämmelser för fastställande av importavgifter för olivolja genom anbud⁽¹²⁾ anges att den minsta avgiftssatsen skall fastställas för var och en av de berörda produkterna på grundval av situationen på världsmarknaden och på gemenskapens marknad och på grundval av de avgiftssatser som anbudsgivarna har angivit.

När avgiften tas ut bör hänsyn tas till bestämmelserna i avtalen mellan gemenskapen och vissa tredje länder. Således måste avgiften för dessa länder fastställas på grundval av den avgift som skall tas ut för import från andra tredje länder.

Vad gäller Turkiet och Maghrebstaterna finns det anledning att inte på förhand fastställa det tilläggbelopp som skall bestämmas i enlighet med avtalen mellan gemenskapen och dessa tredje länder.

Enligt artikel 101.1 i rådets beslut 91/482/EEG av den 25 juli 1991 om associeringen av de utomeuropeiska länderna och territorierna med Europeiska ekonomiska gemenskapen⁽¹³⁾, skall inga avgifter tas ut vid import av produkter med ursprung i utomeuropeiska länder och territorier.

Tillämpningen av ovan nämnda bestämmelser på de avgiftssatser som angivits av anbudsgivare den 27 och 28

⁽¹⁾ EGT nr 172, 30.9.1966, s. 3025/66.

⁽²⁾ EGT nr L 169, 28.6.1976, s. 24.

⁽³⁾ EGT nr L 192, 11.7.1992, s. 1.

⁽⁴⁾ EGT nr L 169, 28.6.1976, s. 43.

⁽⁵⁾ EGT nr L 192, 11.7.1992, s. 2.

⁽⁶⁾ EGT nr L 169, 28.6.1976, s. 9.

⁽⁷⁾ EGT nr L 48, 26.2.1986, s. 1.

⁽⁸⁾ EGT nr L 142, 9.6.1977, s. 10.

⁽⁹⁾ EGT nr L 192, 11.7.1992, s. 3.

⁽¹⁰⁾ EGT nr L 181, 21.7.1977, s. 4.

⁽¹¹⁾ EGT nr L 370, 30.12.1978, s. 60.

⁽¹²⁾ EGT nr L 331, 28.11.1978, s. 6.

⁽¹³⁾ EGT nr L 263, 19.9.1991, s. 1.

februari 1995 medför att de lägsta importavgifterna fastställs såsom anges i bilaga I till denna förordning.

Importavgifter på oliver enligt KN-nummer 0709 90 39 och 0711 20 90 och på produkter enligt KN-nummer 1522 00 31, 1522 00 39 och 2306 90 19 måste beräknas utifrån den lägsta importavgift som gäller för den mängd olivolja som dessa produkter innehåller. Den importavgift som tas ut för olivolja får dock inte vara lägre än ett schablonbelopp som motsvarar 8 % av värdet på den importerade produkten. Tillämpning av dessa bestämmelser medför att importavgifterna fastställs såsom anges i bilaga II till denna förordning.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

De lägsta importavgifterna för olivolja fastställs i bilaga I.

Artikel 2

De avgifter som skall tillämpas på import av andra produkter från olivoljesektorn fastställs i bilaga II.

Artikel 3

Denna förordning träder i kraft den 3 mars 1995.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 2 mars 1995.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

BILAGA I

De lägsta importavgifterna för olivolja (¹)

(ECU/100 kg)

KN-nr	Tredje land
1509 10 10	59,00 (²)
1509 10 90	59,00 (²)
1509 90 00	70,00 (³)
1510 00 10	72,00 (²)
1510 00 90	116,00 (⁴)

(¹) För produkter med ursprung i ULT tillämpas ingen importavgift i enlighet med artikel 101.1 i beslut 91/482/EEG.

(²) För import av olja enligt detta KN-nummer, som helt produceras i ett av nedan förtecknade länder och som transporterats direkt från ett av dessa länder till gemenskapen, skall den avgift som skall tas ut minskas med följande belopp:

a) Libanon: 0,7245 ecu per 100 kg.

b) Turkiet: 13,8645 ecu (⁵) per 100 kg under förutsättning att importören framlägger bevis för att han har betalt den exportavgift som tillämpas av det landet. Denna återbetalning får dock inte överstiga den gällande avgiften.

c) Algeriet, Tunisien och Marocko: 15,3245 ecu (⁵) per 100 kg under förutsättning att importören framlägger bevis på att ha betalt den exportavgift som tillämpas av det landet. Denna återbetalning får dock inte överstiga gällande avgift.

(⁵) Dessa belopp kan komma att höjas med ett tilläggsbelopp som skall fastställas av gemenskapen och de tredje länderna i fråga.

(³) För import av olja enligt detta KN-nummer

a) som helt producerats i Algeriet, Marocko eller Tunisien och transporterats direkt från något av dessa länder till gemenskapen, skall den avgift som skall tas ut minskas med 4,661 ecu per 100 kg

b) som helt producerats i Turkiet och transporterats direkt från det landet till gemenskapen, skall den avgift som skall tas ut minskas med 3,731 ecu per 100 kg

(⁴) För import av olja enligt detta KN-nummer

a) som helt producerats i Algeriet, Marocko eller Tunisien och transporterats direkt från något av dessa länder till gemenskapen, skall den avgift som skall tas ut minskas med 8,754 ecu per 100 kg.

b) som helt producerats i Turkiet och transporterats direkt från det landet till gemenskapen, skall den avgift som skall tas ut minskas med 7,004 ecu per 100 kg.

BILAGA II

Importavgifter för andra produkter från olivoljesektorn (¹)

(ECU/100 kg)

KN-nr	Tredje land
0709 90 39	12,98
0711 20 90	12,98
1522 00 31	29,50
1522 00 39	47,20
2306 90 19	5,76

(¹) För produkter med ursprung i ULT tillämpas ingen importavgift i enlighet med artikel 101.1 i beslut 91/482/EEG.

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 468/95

av den 2 mars 1995

om ändring av förordningarna (EG) nr 1390/94 och (EG) nr 104/95 till följd av Österrikes, Finlands och Sveriges anslutning

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR
ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 3379/94 av den 22 december 1994 om öppnande och administrering av vissa av gemenskapens tullkvoter 1995 för vissa jordbruksprodukter samt öl ⁽¹⁾, särskilt artikel 3 i denna, och

med beaktande av följande:

Koncessioner angående nötkött har beviljats inom ramen för kommissionens förordning (EG) nr 1390/94 av den 17 juni 1994 om tillämpningsföreskrifter för perioden 1 juli 1994—30 juni 1995 avseende de importordningar för färskt, kylt eller fryst nötkött som fastställs i europaavtalen mellan gemenskapen och Polen och Ungern samt i interimsavtalet med det förutvarande Tjeckoslovakien ⁽²⁾.

Genom rådets förordning (EG) nr 3379/94 öppnas nya tullkvoter för Polen och Ungern. Det är lämpligt att återuppta de bestämmelser som föreskrivs i förordning (EG) nr 1390/94 som tillämpningsföreskrifter för dessa kvoter. Följaktligen finns det anledning att ändra nämnda förordning på lämpligt sätt.

I kommissionens förordning (EG) nr 104/95 ⁽³⁾ fastställs de disponibla kvantiteterna för andra kvartalet 1995. Till följd av de nya kvoter som avses i föregående stycke bör dessa kvantiteter omräknas.

De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från Förvaltningskommittén för nötkött.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Förordning (EG) nr 1390/94 ändras på följande sätt:

1. Artikel 1.1 skall ersättas med följande text:

"1. De kvantiteter nötkött som får importeras under tiden 1 juli 1994—30 juni 1995 inom ramen för den

⁽¹⁾ EGT nr L 366, 31.12.1994, s. 3.

⁽²⁾ EGT nr L 152, 18.6.1994, s. 20.

⁽³⁾ EGT nr L 17, 25.1.1995, s. 6.

importordning som fastställts genom avtalen uppgår till

- 5 950 ton kött med ursprung i Polen,
- 6 475 ton kött med ursprung i Ungern,
- 2 500 ton kött med ursprung i Tjeckien,
- 1 250 ton kött med ursprung i Slovakien,
- 440 ton bearbetade produkter enligt KN-nummer 1602 50 31 eller 1602 50 39 med ursprung i Polen."

2. Artikel 2.1 skall ersättas med följande text:

"1. För bearbetade produkter skall tullsatsen i Gemensamma tulltaxan fastställas till 13 %. För kött skall importavgiften och tullsatsen i Gemensamma tulltaxan fastställas till 40 % av den tullsats som gäller den dag då deklarationen om övergång till fri omsättning mottas."

Artikel 2

Artikel 1.2 i förordning (EG) nr 104/95 skall ersättas med följande text:

"2. De disponibla kvantiteterna för den period som avses i artikel 1.2 i förordning (EG) nr 1390/94 från och med den 1 april till och med den 30 juni 1995 uppgår till

- 5 018 ton kött med ursprung i Polen,
- 5 414 ton kött med ursprung i Ungern,
- 2 240 ton kött med ursprung i Tjeckien,
- 980 ton kött med ursprung i Slovakien,
- 440 ton bearbetade produkter med ursprung i Polen."

Artikel 3

Denna förordning träder i kraft den tredje dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

Den skall tillämpas från och med den 1 januari 1995.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 2 mars 1995.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 469/95
av den 2 mars 1995
om upphävande av utjämningsavgiften för kronärtskockor med ursprung i
Egypten

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR
ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Euro-
peiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 1035/72 av
den 18 maj 1972 om den gemensamma organisationen av
marknaden för frukt och grönsaker⁽¹⁾, senast ändrad
genom akten om Österrikes, Finlands och Sveriges anslut-
ning, särskilt artikel 27.2 andra stycket i denna, och

med beaktande av följande:

Genom kommissionens förordning (EG) nr 350/95⁽²⁾
införs en utjämningsavgift för kronärtskockor med
ursprung i Egypten.

För kronärtskockor med ursprung i Egypten, har faststäl-
lande inte företagits inom sex på varandra följande dagar.

De villkor som anges i artikel 26.1 andra strecksatsen i
förordning (EEG) nr 1035/72 uppfylls därmed och utjäm-
ningsavgiften för kronärtskockor med ursprung i Egypten
kan upphävas.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Förordning (EG) nr 350/95 upphör att gälla.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den 3 mars 1995.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 2 mars 1995.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

⁽¹⁾ EGT nr L 118, 20.5.1972, s. 1.

⁽²⁾ EGT nr L 40, 22.2.1995, s. 8.

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 470/95

av den 2 mars 1995

om fastställande av schablonvärden vid import för bestämning av ingångspriset för vissa frukter och grönsaker

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av kommissionens förordning (EG) nr 3223/94 av den 21 december 1994 om tillämpningsföreskrifter för importordningen för frukt och grönsaker⁽¹⁾, särskilt artikel 4.1 i denna,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 3813/92 av den 28 december 1992 om den beräkningsenhet och de omräkningskurser som skall tillämpas avseende den gemensamma jordbrukspolitikerna⁽²⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 150/95⁽³⁾, särskilt artikel 3.3 i denna, och

med beaktande av följande:

I förordning (EG) nr 3223/94 anges som tillämpning av resultaten av de multilaterala förhandlingarna i Uruguayrundan kriterierna för kommissionens fastställande av schablonvärdena vid import från tredje land för de produkter och de perioder som anges i bilagan till den förordningen.

Vid tillämpningen av dessa kriterier bör schablonvärdena vid import fastställas till de nivåer som anges i bilagan till denna förordning.

Det är lämpligt att tillämpa den avvikelse som föreskrivs i artikel 1 andra stycket i rådets förordning (EG) nr 3311/94 av den 20 december 1994 om att skjuta upp tillämpningen av åtgärderna för den agromonetära ordning som är i kraft den 31 december 1994 en månad och att fastställa jordbruksomräkningskursen för de nya medlemsstaterna⁽⁴⁾.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

De schablonvärden vid import som avses i artikel 4 i förordning (EG) nr 3223/94 skall fastställas enligt tabellen i bilagan.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den 3 mars 1995.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 2 mars 1995.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

⁽¹⁾ EGT nr L 337, 24.12.1994, s. 66.

⁽²⁾ EGT nr L 387, 31.12.1992, s. 1.

⁽³⁾ EGT nr L 22, 31.1.1995, s. 1.

⁽⁴⁾ EGT nr L 350, 31.12.1994, s. 1.

BILAGA

till kommissionens förordning av den 2 mars 1995 om fastställande av schablonvärden vid import för bestämning av ingångspriset för vissa frukter och grönsaker

(ECU per 100 kg)

KN-nr	Kod för tredje land ⁽¹⁾	Schablonvärde vid import
0702 00 15	204	53,9
	212	82,0
	624	97,3
	999	77,7
0707 00 15	052	100,7
	053	166,9
	068	89,9
	204	115,7
	624	207,3
	999	136,1
	0709 90 73	052
	204	128,1
	624	196,3
	999	140,8

⁽¹⁾ Landsbeteckningar som fastställs i kommissionens förordning (EG) nr 3079/94 (EGT nr L 325, 17. 12. 1994, s. 17). Koden "999" betecknar "övriga ursprung".

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 471/95
av den 2 mars 1995
om fastställande av importavgifter för vitsocker och råsocker

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR
ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Euro-
peiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 1785/81 av
den 30 juni 1981 om den gemensamma organisationen av
marknaden för socker ⁽¹⁾, senast ändrad genom förordning
(EG) nr 283/95 ⁽²⁾, särskilt artikel 16.8 i denna,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 3813/92 av
den 28 december 1992 om den beräkningsenhet och de
omräkningskurser som skall tillämpas avseende den
gemensamma jordbrukspolitiken ⁽³⁾, senast ändrad genom
förordning (EG) nr 150/95 ⁽⁴⁾, särskilt artikel 5 i denna,
och

med beaktande av följande:

Importavgifterna för vitsocker och råsocker fastställdes i
kommissionens förordning (EG) nr 1957/94 ⁽⁵⁾, senast
ändrad genom förordning (EG) nr 463/95 ⁽⁶⁾.

Tillämpningen av de närmare bestämmelserna i kommis-
sionens förordning (EG) nr 1957/94 på de uppgifter som

kommissionen har tillgång till medför att de nu gällande
importavgifterna bör ändras till de belopp som anges i
bilagan till den här förordningen.

För att möjliggöra avgiftsförfarandenas normala funktion
bör den representativa marknadskurs som fastställs under
referensperioden från och med den 1 mars 1995 användas
för att beräkna importavgifterna vad gäller flytande valu-
tor.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

De importavgifter som avses i artikel 16.1 i förordning
(EEG) nr 1785/81 skall vara de som anges i bilagan till
den här förordningen med avseende på vitsocker och på
råsocker av standardkvalitet.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den 3 mars 1995.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 2 mars 1995.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

⁽¹⁾ EGT nr L 177, 1.7.1981, s. 4.

⁽²⁾ EGT nr L 34, 14.2.1995, s. 3.

⁽³⁾ EGT nr L 387, 31.12.1992, s. 1.

⁽⁴⁾ EGT nr L 22, 31.1.1995, s. 1.

⁽⁵⁾ EGT nr L 198, 30.7.1994, s. 88.

⁽⁶⁾ EGT nr L 45, 1.3.1995, s. 55.

BILAGA

till kommissionens förordning av den 2 mars 1995 om fastställande av importavgifter för vitsocker och råsocker

(ECU/100 kg)

KN-nummer	Importavgift ⁽¹⁾
1701 11 10	36,59 ⁽¹⁾
1701 11 90	36,59 ⁽¹⁾
1701 12 10	36,59 ⁽¹⁾
1701 12 90	36,59 ⁽¹⁾
1701 91 00	46,51
1701 99 10	46,51
1701 99 90	46,51 ⁽²⁾

⁽¹⁾ Den tillämpliga importavgiften beräknas i enlighet med bestämmelserna i artikel 2 eller 3 i kommissionens förordning (EEG) nr 837/68 (EGT nr L 151, 30.6.1968, s. 42), senast ändrad genom förordning (EEG) nr 1428/78 (EGT nr L 171, 28.6.1978, s. 34).

⁽²⁾ I enlighet med artikel 16.2 i förordning (EEG) nr 1785/81 är detta belopp även tillämpligt på socker som framställts av vitsocker och råsocker och som innehåller andra tillsatser än arom- och färgämnen.

⁽³⁾ Importavgifter skall inte tillämpas på produkter med ursprung i ULT i enlighet med artikel 101.1 i beslut 91/482/EEG.

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 472/95
av den 2 mars 1995
om fastställande av stödet för bomull

EUROPEISKA GEMENSKAPERNA KOMMISSION HAR
ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Euro-
peiska gemenskapen,

med beaktande av Anslutningsakten för Grekland, särskilt
punkterna 3 och 10 i protokoll 4 om bomull som utgör
bilaga till denna och är ändrat genom Anslutningsakten
för Spanien och Portugal, särskilt protokoll 14 som utgör
bilaga till den, samt av kommissionens förordning (EEG)
nr 4006/87⁽¹⁾,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 2169/81 av
den 27 juli 1981 om fastställande av de allmänna reglerna
för systemet med stöd till bomull⁽²⁾, senast ändrad genom
förordning (EEG) nr 1554/93⁽³⁾, särskilt artikel 5.1 i
denna, och

med beaktande av följande:

Beloppet för det tilläggsstöd som avses i artikel 5.1 i
förordning (EEG) nr 2169/81 fastställdes i kommissionens

förordning (EG) nr 195/95⁽⁴⁾, senast ändrad genom
förordning (EG) nr 460/95⁽⁵⁾.

Tillämpningen av bestämmelserna i förordning (EG) nr
195/95 på de uppgifter som kommissionen för närvarande
har tillgång till innebär att det nu gällande stödbeloppet
bör ändras i enlighet med artikel 1 i den här förordnin-
gen.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Det stöd för orensad bomull som föreskrivs i artikel 5 i
förordning (EEG) nr 2169/81 skall vara 46,428 ecu per
100 kg.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den 3 mars 1995.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 2 mars 1995.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

⁽¹⁾ EGT nr L 377, 31.12.1987, s. 49.

⁽²⁾ EGT nr L 211, 31.7.1981, s. 2.

⁽³⁾ EGT nr L 154, 25.6.1993, s. 23.

⁽⁴⁾ EGT nr L 24, 1.2.1995, s. 109.

⁽⁵⁾ EGT nr L 47, 2.3.1995, s. 6.

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 473/95

av den 2 mars 1995

**om fastställande av importavgifterna för spannmål och för mjöl och krossgryn
av vete eller råg**

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR
ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Euro-
peiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 1766/92 av
den 30 juni 1992 om den gemensamma organisationen av
marknaden för spannmål⁽¹⁾, senast ändrad genom Anslut-
ningsakten för Österrike, Finland och Sverige, särskilt
artiklarna 10.5 och 11.3 i denna,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 3813/92 av
den 28 december 1992 om den beräkningsenhet och de
omräkningskurser som skall tillämpas avseende den
gemensamma jordbrukspolitiken⁽²⁾, senast ändrad genom
förordning (EG) nr 150/95⁽³⁾, och

med beaktande av följande:

Importavgifterna för spannmål, finmalet mjöl av vete och
råg samt krossgryn och grovt mjöl av vete fastställs i
kommissionens förordning (EG) nr 3035/94⁽⁴⁾ och i de
påföljande ändringsförordningarna.

För att systemet med importavgifter skall kunna fungera
normalt, bör den representativa marknadskurs som

avseende flytande valutor fastställs under referensperioden
från och med den 1 mars 1995, användas för att beräkna
avgifterna.

Till följd av att de närmare bestämmelserna i förordning
(EG) nr 3035/94 tillämpas på de av dagens offertpriser
och prisnoteringar som kommissionen känner till, bör de
avgifter som för närvarande är i kraft ändras till de belopp
som anges i bilagan till den här förordningen.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Importavgifterna för de produkter som anges i artikel 1.1
a—c i förordning (EEG) nr 1766/92 skall vara de som
anges i bilagan till den här förordningen.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den 3 mars 1995.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 2 mars 1995.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

⁽¹⁾ EGT nr L 181, 1.7.1992, s. 21.

⁽²⁾ EGT nr L 387, 31.12.1992, s. 1.

⁽³⁾ EGT nr L 22, 31.1.1995, s. 1.

⁽⁴⁾ EGT nr L 321, 14.12.1994, s. 28.

BILAGA

till kommissionens förordning av den 2 mars 1995 om fastställande av importavgifterna för spannmål och för mjöl och krossgryn av vete eller råg

(ECU/ton)

KN-nr	Tredje land (*)
0709 90 60	109,06 ⁽²⁾ ⁽³⁾
0712 90 19	109,06 ⁽²⁾ ⁽³⁾
1001 10 00	47,97 ⁽¹⁾ ⁽⁷⁾ ⁽¹¹⁾
1001 90 91	99,00
1001 90 99	99,00 ⁽⁸⁾ ⁽¹¹⁾
1002 00 00	138,10 ⁽⁶⁾
1003 00 10	104,38
1003 00 90	104,38 ⁽⁶⁾
1004 00 00	116,66
1005 10 90	109,06 ⁽²⁾ ⁽³⁾
1005 90 00	109,06 ⁽²⁾ ⁽³⁾
1007 00 90	114,40 ⁽⁴⁾
1008 10 00	50,90 ⁽⁹⁾
1008 20 00	52,34 ⁽⁹⁾ ⁽⁹⁾
1008 30 00	0 ⁽⁵⁾
1008 90 10	(7)
1008 90 90	0
1101 00 15	184,28 ⁽⁹⁾
1102 10 00	239,02
1103 11 10	116,00
1103 11 90	211,49
1107 10 11	189,36
1107 10 19	144,81
1107 10 91	198,94 ⁽¹⁰⁾
1107 10 99	151,97 ⁽⁹⁾
1107 20 00	174,93 ⁽¹⁰⁾

(1) Då durumvete med ursprung i Marocko transporteras direkt från det landet till gemenskapen, nedsätts avgiften med 0,7245 ecu/ton.

(2) I enlighet med förordning (EEG) nr 715/90 tillämpas avgifterna inte på produkter med ursprung i AVS-stater som importerats direkt till de franska utomeuropeiska departementen.

(3) Då majs med ursprung i AVS-staterna importerats till gemenskapen, nedsätts avgiften med 2,186 ecu/ton.

(4) Då hirs och sorghum med ursprung i AVS-staterna importerats till gemenskapen, tas en avgift ut i enlighet med förordning (EEG) nr 715/90.

(5) Då durumvete och kanariefrö som är producerat i Turkiet transporteras direkt från det landet till gemenskapen, nedsätts avgiften med 0,7245 ecu/ton.

(6) Den avgift, som tas ut vid import av råg som är producerad i Turkiet, och som transporteras direkt från det landet till gemenskapen, fastställs i rådets förordning (EEG) nr 1180/77 (EGT nr L 142, 9.6.1977, s. 10), senast ändrad genom förordning (EEG) nr 1902/92 (EGT nr L 192, 11.7.1992, s. 3), och kommissionens förordning (EEG) nr 2622/71 (EGT nr L 271, 10.12.1971, s. 22), ändrad genom förordning (EEG) nr 560/91 (EGT nr L 62, 8.3.1991, s. 26).

(7) Den avgift som tillämpas på råg skall tas ut vid import av den produkt som omfattas av KN-nr 1008 90 10 (triticale).

(8) Ingen avgift tas ut för produkter med ursprung i ULT i enlighet med artikel 101.1 i beslut 91/482/EEG.

(9) Produkter vilka klassificeras enligt detta nummer, som importerats inom ramen för de avtal som slutits mellan Polen och Ungern och gemenskapen och inom ramen för de interimsavtal som slutits mellan Tjeckien, Slovakien, Bulgarien och Rumänien och gemenskapen, och för vilka ett certifikat EUR 1 uppvisas, utfärdat enligt de villkor som föreskrivs i förordning (EG) nr 121/94 och (EG) nr 335/94, skall omfattas av de avgifter som anges i bilagorna till nämnda förordningar.

(10) I enlighet med rådets förordning (EEG) nr 1180/77 nedsätts denna avgift med 6,569 ecu per ton för produkter med ursprung i Turkiet.

(11) Avgiften för de produkter vilka klassificeras enligt dessa nummer, som fastställs inom ramen för förordning (EG) nr 774/94, begränsas i enlighet med de villkor som föreskrivs i denna förordning.

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 474/95

av den 2 mars 1995

om fastställande av de bidrag som skall läggas till importavgifterna för spannmål, finmalet mjöl och malt

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 1766/92 av den 30 juni 1992 om den gemensamma organisationen av marknaden för spannmål⁽¹⁾, senast ändrad genom Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige, särskilt artikel 12.4 i denna,med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 3813/92 av den 28 december 1992 om den beräkningsenhet och de omräkningskurser som skall tillämpas avseende den gemensamma jordbrukspolitiken⁽²⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 150/95⁽³⁾, och

med beaktande av följande:

De bidrag som skall läggas till avgifterna för spannmål och malt fastställs i kommissionens förordning (EG) nr 1938/94⁽⁴⁾ och i de därpå följande ändringsförordningarna.

För att systemet med importavgifter skall fungera normalt, bör den representativa marknadskurs, som avseende

flytande valutor fastställs under referensperioden från och med den 1 mars 1995, användas för att beräkna avgifterna.

På grundval av dagens cif-priser och cif-priser för terminsleverans bör de bidrag som för närvarande är i kraft, och som skall läggas till avgifterna, ändras till de belopp som anges i bilagan till denna förordning.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

De bidrag som skall läggas till de förutfastställda importavgifterna avseende de produkter som anges i artikel 1.1 a—c i förordning (EEG) nr 1766/92 skall vara de som anges i bilagan till den här förordningen.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den 3 mars 1995.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 2 mars 1995.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen⁽¹⁾ EGT nr L 181, 1.7.1992, s. 21.⁽²⁾ EGT nr L 387, 31.12.1992, s. 1.⁽³⁾ EGT nr L 22, 31.1.1995, s. 1.⁽⁴⁾ EGT nr L 198, 30.7.1994, s. 39.

BILAGA

till kommissionens förordning av den 2 mars 1995 om fastställande av tilläggspremierna till importavgifterna på spannmål, mjöl och malt

A. Spannmål och mjöl

(ECU/ton)

KN-nummer	Nuvarande 3	Första perioden 4	Andra perioden 5	Tredje perioden 6
0709 90 60	0	4,07	1,73	0
0712 90 19	0	4,07	1,73	0
1001 10 00	0	0	0	0
1001 90 91	0	0	0	0
1001 90 99	0	0	0	0
1002 00 00	0	0	0	0
1003 00 10	0	1,53	0	0
1003 00 90	0	1,53	0	0
1004 00 00	0	0	1,96	1,95
1005 10 90	0	4,07	1,73	0
1005 90 00	0	4,07	1,73	0
1007 00 90	0	0	0	0
1008 10 00	0	0	0	0
1008 20 00	0	1,56	1,56	1,56
1008 30 00	0	0	0	0
1008 90 90	0	0	0	0
1101 00 15	0	0	0	0
1102 10 00	0	0	0	0
1103 11 10	0	0	0	0
1103 11 90	0	0	0	0

B. Malt

(ECU/ton)

KN-nummer	Nuvarande 3	Första perioden 4	Andra perioden 5	Tredje perioden 6	Fjärde perioden 7
1107 10 11	0	0	0	0	0
1107 10 19	0	0	0	0	0
1107 10 91	0	2,72	0	0	0
1107 10 99	0	2,03	0	0	0
1107 20 00	0	2,37	0	0	0

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 475/95

av den 2 mars 1995

om ändring av importavgifterna för bearbetade produkter av spannmål och ris

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 1766/92 av den 30 juni 1992 om den gemensamma organisationen av marknaden för spannmål⁽¹⁾, senast ändrad genom Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige, särskilt artikel 11.3 i denna,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 1418/76 av den 21 juni 1976 om den gemensamma organisationen av marknaden för ris⁽²⁾, senast ändrad genom Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige, särskilt artikel 12.4 i denna,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 3813/92 av den 28 december 1992 om den beräkningenhet och de omräkningskurser som skall tillämpas avseende den gemensamma jordbrukspolitik⁽³⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 150/95⁽⁴⁾, och

med beaktande av följande:

Importavgifterna för bearbetade produkter av spannmål och ris fastställs i kommissionens förordning (EG) nr

416/95⁽⁵⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 464/95⁽⁶⁾.

Den avgift för basprodukter som senast fastställdes skiljer sig från avgiften i medeltal med mer än 3,02 ecu per ton basprodukt. I enlighet med artikel 1 i kommissionens förordning (EEG) nr 1579/74⁽⁷⁾, senast ändrad genom förordning (EEG) nr 1740/78⁽⁸⁾, måste de avgifter som för närvarande är i kraft ändras till de belopp som anges i bilagan till den här förordningen.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

De importavgifter som tas ut för bearbetade produkter av spannmål och ris och som omfattas av kommissionens förordning (EEG) nr 1620/93⁽⁹⁾ ändrad genom förordning (EG) nr 438/95⁽¹⁰⁾, och fastställs i bilagan till den ändrade förordningen (EG) nr 416/95 ändras till de belopp som anges i bilagan till den här förordningen.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den 3 mars 1995.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 2 mars 1995.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

⁽¹⁾ EGT nr L 181, 1.7.1992, s. 21.

⁽²⁾ EGT nr L 166, 25.6.1976, s. 1.

⁽³⁾ EGT nr L 387, 31.12.1992, s. 1.

⁽⁴⁾ EGT nr L 22, 31.1.1995, s. 1.

⁽⁵⁾ EGT nr L 44, 28.2.1995, s. 40.

⁽⁶⁾ EGT nr L 47, 2.3.1995, s. 13.

⁽⁷⁾ EGT nr L 168, 25.6.1974, s. 7.

⁽⁸⁾ EGT nr L 202, 26.7.1978, s. 8.

⁽⁹⁾ EGT nr L 155, 26.6.1993, s. 29.

⁽¹⁰⁾ EGT nr L 45, 1.3.1995, s. 32.

BILAGA

till kommissionens förordning av den 2 mars 1995 om ändring av importavgifterna för bearbetade produkter av spannmål och ris

(ECU/ton)

(ECU/ton)

KN-nr	Avgifter (°)		KN-nr	Avgifter (°)	
	AVS-stater	Tredje land (utom AVS-stater)		AVS-stater	Tredje land (utom AVS-stater)
0714 10 10 (1)	100,49	107,77	1104 23 90	112,21	115,86
0714 10 91	104,12 (2) (6)	104,12	1104 23 99	112,21	115,86
0714 10 99	102,31	107,77	1104 29 11	129,71	133,36
0714 90 11	104,12 (2) (6)	104,12	1104 29 15	180,72	184,37
0714 90 19	102,31 (2)	107,77	1104 29 19	182,13	185,77
1102 90 10	187,41	194,71	1104 29 31	156,05	159,69
1102 20 10	198,02	205,31	1104 29 35	217,41	221,05
1102 20 90	112,21	115,86	1104 29 39	182,13	185,77
1102 30 00	133,14	136,78	1104 29 51	99,48	103,13
1102 90 30	209,66	216,96	1104 29 55	138,60	142,24
1102 90 90	116,11	119,75	1104 29 59	116,11	119,75
1103 12 00	209,66	216,96	1104 29 81	99,48	103,13
1103 13 10	198,02	205,31	1104 29 85	138,60	142,24
1103 13 90	112,21	115,86	1104 29 89	116,11	119,75
1103 14 00	133,14	136,78	1104 30 10	73,15	80,44
1103 19 10	244,58	251,88	1104 30 90	82,51	89,80
1103 19 30	187,41	194,71	1106 20 10	100,49 (2)	107,77
1103 19 90	116,11	119,75	1106 20 90	173,49 (2)	201,93
1103 21 00	175,55	182,85	1702 30 51	231,02	327,74
1103 29 10	244,58	251,88	1702 30 59	177,12	257,40
1103 29 20	187,41	194,71	1702 30 91	231,02	347,81
1103 29 30	209,66	216,96	1702 30 99	177,12	257,40
1103 29 40	198,02	205,31	1702 40 90	177,12	257,40
1103 29 50	133,14	136,78	1702 90 50	177,12	257,40
1103 29 90	116,11	119,75	1702 90 75	242,02	358,81
1104 11 10	106,20	109,85	1702 90 79	168,32	248,60
1104 11 90	208,24	215,53	1108 11 00	214,56	239,38
1104 12 10	118,81	122,46	1108 12 00	177,12	201,93
1104 12 90	232,96	240,25	1108 13 00	177,12	201,93 (8)
1104 19 10	175,55	182,85	1108 14 00	88,55	201,93
1104 19 30	244,58	251,88	1108 19 10	190,91	228,14
1104 19 50	198,02	205,31	1108 19 90	88,55 (2)	201,93
1104 19 91	226,08	233,37	1109 00 00	390,12	609,09
1104 19 99	204,89	212,19	2106 90 55	177,12	257,40
1104 21 10	166,59	170,24	2302 10 10	43,21	50,45
1104 21 30	166,59	170,24	2302 10 90	92,59	99,84
1104 21 50	260,30	267,59	2302 20 10	43,21	50,45
1104 21 90	106,20	109,85	2302 20 90	92,59	99,84
1104 21 99	106,20	109,85	2302 30 10	43,21 (8)	50,45
1104 22 10 90 (4)	209,66	213,31	2302 30 90	92,59 (8)	99,84
1104 22 10 10 (3)	118,81	122,46	2302 40 10	43,21	50,45
1104 22 30	209,66	213,31	2302 40 90	92,59	99,84
1104 22 50	186,37	190,01	2303 10 11	220,02	438,99
1104 22 90	118,81	122,46			
1104 22 99	118,81	122,46			
1104 23 10	176,02	179,66			
1104 23 30	176,02	179,66			

-
- (¹) 6 % av värdet, under vissa villkor.
- (²) I enlighet med förordning (EEG) nr 715/90 skall importavgiften inte tas ut för följande produkter med ursprung i länderna i Afrika, Västindien och Stilla havet:
- Produkter enligt KN-nr ur 0714 10 91.
 - Produkter enligt KN-nr 0714 90 11 och arrowrot enligt KN-nr 0714 90 19.
 - Mjöl av arrowrot enligt KN-nr 1106 20.
 - Stärkelse av arrowrot enligt KN-nr 1108 19 90
- (³) TARIC-nr: klippt havre
- (⁴) TARIC-nr: KN-nr 1104 22 10, annan än "klippt havre".
- (⁵) I enlighet med förordning (EEG) nr 715/90 tillämpas inte avgifterna för produkter som importeras direkt till de franska utomeuropeiska departementen med ursprung i staterna i Afrika, Västindien och Stilla havsområdet.
- (⁶) Ingen importavgift tillämpas på produkter med ursprung i ULT i enlighet med artikel 101.1 i beslut 91/482/EEG.
- (⁷) I enlighet med bestämmelserna i förordning (EEG) nr 3763/91 tillämpas avgiften inte för vetekli med ursprung i länderna i Afrika, Västindien och Stilla havsområdet (AVS-staterna) som importeras direkt till det franska departementet Réunion.
- (⁸) Importavgiften för produkter enligt dessa KN-nr som importerats i enlighet med föreskrifterna i rådets förordning (EG) nr 774/94, skall begränsas enligt villkoren i denna förordning.
-

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 476/95

av den 2 mars 1995

om fastställande av det korrektionsbelopp som tillämpas på exportbidraget för spannmål

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR
ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 1766/92 av den 30 juni 1992 om den gemensamma organisationen av marknaden för spannmål⁽¹⁾, ändrad genom Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige, särskilt artikel 13.4 i denna, och

med beaktande av följande:

Artikel 13.4 i förordning (EEG) nr 1766/92 fastställer att det exportbidrag som gäller för spannmål den dag då ansökan om exportlicens lämnas in, justerat i förhållande till det tröskelpris som gäller under den månad då exporten sker, på begäran måste tillämpas för export som sker under exportlicensens giltighetstid. I det fallet måste ett korrektionsbelopp tillämpas på exportbidraget.

Enligt kommissionens förordning (EEG) nr 1533/93 av den 22 juni 1993 om vissa närmare bestämmelser till rådets förordning (EEG) nr 1766/92 om beviljande av exportbidrag för spannmål och om de åtgärder som skall vidtas vid störningar på marknaden för spannmål⁽²⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 3304/94⁽³⁾, är det möjligt att fastställa ett korrektionsbelopp för de produkter som anges i artikel 1.1 c i förordning (EEG) nr 1766/92. Detta korrektionsbelopp skall beräknas med hänsyn tagen till de faktorer som anges i artikel 2 i förordning (EEG) nr 1533/93.

Förhållandena på världsmarknaden, eller de särskilda krav som vissa marknader ställer, kan göra det nödvändigt att

variera korrektionsbeloppet i enlighet med destination. Korrektionsbeloppet skall fastställas enligt samma förfarande som exportbidraget. Det får ändras under tiden mellan två fastställelser.

De representativa marknadskurserna som definieras i artikel 1 i rådets förordning (EEG) nr 3813/92⁽⁴⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 150/95⁽⁵⁾, används för att omvandla belopp uttryckta i tredje länders valutor och som grundval för att bestämma jordbruksomräkningskurserna för medlemsstaternas valutor. Närmare bestämmelser för tillämpning och bestämning av denna omvandling fastställs i kommissionens förordning (EEG) nr 1068/93⁽⁶⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 157/95⁽⁷⁾.

Till följd av att bestämmelserna ovan tillämpas måste korrektionsbeloppet vara det som fastställs i bilagan till denna förordning.

De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från Förvaltningskommittén för spannmål.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Det korrektionsbelopp som avses i artikel 1.1 a - c i förordning (EEG) nr 1766/92 och som tillämpas på förutfastställda exportbidrag för spannmål skall vara det som anges i bilagan till den här förordningen.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den 3 mars 1995.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 2 mars 1995.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

⁽¹⁾ EGT nr L 181, 1.7.1992, s. 21.

⁽²⁾ EGT nr L 151, 23.6.1993, s. 15.

⁽³⁾ EGT nr L 341, 30.12.1994, s. 48.

⁽⁴⁾ EGT nr L 387, 31.12.1992, s. 1.

⁽⁵⁾ EGT nr L 22, 31.1.1995, s. 1.

⁽⁶⁾ EGT nr L 108, 1.5.1993, s. 106.

⁽⁷⁾ EGT nr L 24, 1.2.1995, s. 1.

BILAGA

till kommissionens förordning av den 2 mars 1995 om fastställande av det
korrektionsbelopp som tillämpas på exportbidraget för spannmål

(ECU/ton)

Produktnummer	Bestämmelseland (*)	Nuvarande	Period 1	Period 2	Period 3	Period 4	Period 5	Period 6
		3	4	5	6	7	8	9
0709 90 60 000	—	—	—	—	—	—	—	—
0712 90 19 000	—	—	—	—	—	—	—	—
1001 10 00 200	—	—	—	—	—	—	—	—
1001 10 00 400	—	—	—	—	—	—	—	—
1001 90 91 000	—	—	—	—	—	—	—	—
1001 90 99 000	01	0	0	0	0	— 35,00	—	—
1002 00 00 000	01	0	0	0	0	— 35,00	—	—
1003 00 10 000	—	—	—	—	—	—	—	—
1003 00 90 000	01	0	0	0	— 35,00	— 35,00	—	—
1004 00 00 200	—	—	—	—	—	—	—	—
1004 00 00 400	01	0	0	0	0	— 35,00	—	—
1005 10 90 000	—	—	—	—	—	—	—	—
1005 90 00 000	—	—	—	—	—	—	—	—
1007 00 90 000	—	—	—	—	—	—	—	—
1008 20 00 000	—	—	—	—	—	—	—	—
1101 00 11 000	—	—	—	—	—	—	—	—
1101 00 15 100	01	0	0	0	0	— 35,00	—	—
1101 00 15 130	01	0	0	0	0	— 35,00	—	—
1101 00 15 150	01	0	0	0	0	— 35,00	—	—
1101 00 15 170	01	0	0	0	0	— 35,00	—	—
1101 00 15 180	01	0	0	0	0	— 35,00	—	—
1101 00 15 190	—	—	—	—	—	—	—	—
1101 00 90 000	—	—	—	—	—	—	—	—
1102 10 00 500	01	0	0	0	0	— 35,00	—	—
1102 10 00 700	—	—	—	—	—	—	—	—
1102 10 00 900	—	—	—	—	—	—	—	—
1103 11 10 200	01	0	0	0	— 35,00	— 35,00	— 35,00	— 35,00
1103 11 10 400	01	0	0	0	— 35,00	— 35,00	— 35,00	— 35,00
1103 11 10 900	—	—	—	—	—	—	—	—
1103 11 90 200	01	0	0	0	— 35,00	— 35,00	—	—
1103 11 90 800	—	—	—	—	—	—	—	—

(*) Bestämmelseländerna identifieras på följande sätt:

01 alla tredje länder.

Obs: Zonerna är de som definieras i kommissionens ändrade förordning (EEG) nr 2145/92 (EGT nr L 214, 30.7.1992, s. 20).

II

(Rättsakter vilkas publicering inte är obligatorisk)

RÅDET

RÅDETS BESLUT

av den 19 december 1994

om ingående av ett avtal genom skriftväxling mellan Europeiska gemenskapen och konungariket Marocko om ordningen för import till Europeiska gemenskapen av tomater och zucchini med ursprung i och importerade från Marocko

(95/35/EG)

(Detta beslut, som fattades den 19 december 1994, offentliggörs i denna utgåva av officiella tidningen på spanska, danska, tyska, grekiska, engelska, franska, italienska, nederländska och portugisiska.)
